



*Podpora podnikania na dosah ruky*

# Maltská republika



**Európska komisia**  
Podnikanie a priemysel

**Maltská republika**  
*Sprievodca ako založiť firmu a vykonávať remeselnú živnosť v Európskej únii*

Táto publikácia bola vydaná Národnou agentúrou pre rozvoj malého a stredného podnikania (NARMSP) ako súčasť projektu Generálneho riaditeľstva pre podnikanie a priemysel venovaného malým a stredným podnikom. Projekt je spolufinancovaný Európskou komisiou. Slúži na všeobecnú orientáciu slovenských záujemcov o podnikanie na území Malty.

Obsah tejto publikácie nepredstavuje názor ani stanovisko Európskej komisie alebo NARMSP. NARMSP, Európska komisia, ani žiadna iná osoba pôsobiaca v ich mene, nie je zodpovedná za využívanie informácií, ktoré sú obsiahnuté v tejto príručke.

Príručka neprešla jazykovou úpravou.

Túto príručku vydala:



Národná agentúra pre rozvoj malého a stredného podnikania  
Miletičova 23  
821 09 Bratislava 2  
Slovenská republika

Telefón: + 421 2 502 44 515  
Fax: + 421 2 502 44 502  
e-mail: [agency@nadsme.sk](mailto:agency@nadsme.sk)  
web: [www.nadsme.sk](http://www.nadsme.sk)

Bratislava 2010  
© NARMSP

## Obsah

1	Základné údaje .....	4
2	Ekonomika .....	5
3	Podnikanie na Malte .....	5
3.1	Najčastejšie využívané formy podnikania na Malte .....	5
3.2	Administratívny postup pre začatie podnikania.....	6
3.3	Daňové aspekty zakladania firiem a zamestnávania na Malte .....	6
3.4	Sociálne aspekty zakladania firiem a zamestnávania na Malte .....	6
3.5	Vysielanie pracovníkov zo Slovenska na Maltu .....	7
3.6	Poskytovanie služieb na Malte slovenskými SZČO .....	8
3.7	Problematika kvalifikácií.....	8
3.7.1	Zakladanie kvalifikácií pre potreby zakladania firiem a zamestnávania sa na Malte pre občanov SR.....	8
3.7.2	Ohlásenie a overenie kvalifikácií: poskytovanie služieb slovenskými SZČO na Malte .....	8
4	Zahraničný obchod Malty.....	9
4.1	Teritoriálna štruktúra zahraničného obchodu .....	9
4.1.1	Podiel najväčších exportných a importných partnerov Malty v roku 2009.....	9
4.1.2	Tovarová štruktúra zahraničného obchodu Malty v roku 2009 .....	9
4.2	Zahraničný obchod Malty so Slovenskou republikou .....	9
4.2.1	Tovarová štruktúra bilaterálneho obchodu medzi Slovenskom a Maltou .....	10
4.2.2	Podpora zahraničného obchodu.....	10
13.3	Kontakt a užitočné zdroje .....	11

# 1 Základné údaje

## Oficiálny názov:

Maltská republika – Repubblica ta' Malta (maltský)  
a Republic of Malta (anglický)

Vstup do EÚ: 2004

Európsky parlament: 5 volených členov

Hlavné mesto: Valetta

Rozloha: 316 km<sup>2</sup>

Susedné krajiny: nehraničí s žiadnou krajinou, ostrovný štát je obmývaný Stredozemným morom

Počet obyvateľov: 406 tis. (odhad júl 2010, CIA FACTBOOK)

Národnostné menšiny a etnické skupiny (CIA FACTBOOK): Malťania(99 percent), iné (1 percento)

Náboženstvo (CIA FACTBOOK): rímskokatolícke (98 %)

Jazyky: maltčina, angličtina

Politický systém: parlamentná republika. Od roku 1987 je Malta podľa svojej ústavy neutrálna.

Forma štátneho zriadenia a vlády: do roku 1964 britskou kolóniou a je stále členom Britského spoločenstva národov. Na čele štátu stojí prezident republiky, volený parlamentom; prezident vymenúva predsedu vlády a podieľa sa na zložení vlády. Voľby do jednokomorového parlamentu sa podľa ústavy konajú najmenej každých päť rokov. Maltská politika je predovšetkým určovaná dvoma politickými stranami: socialistickou a neutralisticky zameranou Stranou práce (Labour Party) a konzervatívnou Nacionalistickou stranou (Nationalist Party), ktoré sa pravidelne pri vláde striedajú.

Územné členenie: Od roku 1993 sa Malta administratívne delí na 54 miestnych rád na ostrove Malta a 14 miestnych rád na ostrove Gozo. Obyvatelia registrovaní v registri voličov volia svojich zástupcov každé tri roky. Na čele miestnej rady stojí primátor.

Prístavy: Il-Port il-Kbir, Marsamxett, Marsaxlokk, Ćirkewwa, Mġarr

Letiská: 1 medzinárodné (Luqa)

Časové pásmo: stredoeurópsky čas, GMT + 1 (letný čas GMT +2)

Mena: 1 euro (EUR) = 100 centov

Ďalšie podrobnosti:

- <http://www.gov.mt/index.asp?l=2> (oficiálne informácie o Malte)
- [http://europa.eu/abc/european\\_countries/eu\\_members/malta/index\\_en.htm](http://europa.eu/abc/european_countries/eu_members/malta/index_en.htm)
- <https://www.cia.gov/library/publications/the-world-factbook/geos/mt.html>



## 2 Ekonomika

HDP na obyvateľa (podľa parity kúpnej sily, EUROSTAT): 18 300 EUR (2009)

Štruktúra HDP (odhad 2007, CIA FACTBOOK):

- poľnohospodárstvo 1,7 %
- priemysel 17,4 %
- služby 80,9 %

Hospodársky rast (EUROSTAT): 

1,1 % (odhad 2010)	-1,5 % (2009)	1,7 % (2008)
--------------------	---------------	--------------

Inflácia (EUROSTAT): 

1,8 % (2009)	4,7 % (2008)
--------------	--------------

Ekonomicky aktívne obyvateľstvo (2008, EUROSTAT, CIA FACTBOOK):

- 54,9 % alebo 175 000 ľudí

Zamestnanosť podľa odvetví (odhad 2009, CIA FACTBOOK):

- poľnohospodárstvo 1,6 %
- priemysel 22,8 %
- služby 75,6 %

Nezamestnanosť: 

7,0 % (odhad 2009)	6,3 % (2008)
--------------------	--------------

Priemyselné odvetvia: výroba rádii, televízorov a komunikačných zariadení, potravinársky priemysel a výroba nápojov, výroba elektrických strojov a zariadení, chemický priemysel

Ďalšie informácie o ekonomike:

- <https://www.cia.gov/library/publications/the-world-factbook/geos/mt.html> (stránka CIA)
- [http://news.bbc.co.uk/2/hi/europe/country\\_profiles/1061821.stm](http://news.bbc.co.uk/2/hi/europe/country_profiles/1061821.stm) (BBC)
- <http://eurostat.ec.europa.eu/>

## 3 Podnikanie na Malte

### 3.1 Najčastejšie využívané formy podnikania na Malte

V zmysle Zákona o spoločnostiach z roku 1995 sú všetky spoločnosti a obchodné partnerstvá povinné registrovať sa v registri spoločností, ktorý spravuje The Malta Financial Services Authority. Registrácia je možná aj on-line na webovej stránke <http://registry.mfsa.com.mt/editRegistration.do?action=Create>.

Základnými formami podnikateľských subjektov sú:

- spoločnosť s ručením obmedzeným (verejná alebo súkromná)
- pobočka zahraničnej firmy

Viac informácií o právnych formách podnikania na Malte nájdete na <http://registry.mfsa.com.mt/otherPDFs/ROCGuide.pdf>.

### 3.2 Administratívny postup pre začatie podnikania

Zakladanie firmy na Malte je veľmi jednoduché vďaka možnosti podania niektorých žiadostí aj v elektronickej podobe. všetky spoločnosti a obchodné partnerstvá povinné registrovať sa v registri spoločností, ktorý spravuje The Malta Financial Services Authority. Registrácia je možná aj on-line na webovej stránke <http://registry.mfsa.com.mt/editRegistration.do?action=Create>.

#### *Kontakt:*

Register spoločností  
Malta Financial Services Authority  
Attard, Malta  
e-mail: [registry@mfsa.com.mt](mailto:registry@mfsa.com.mt)  
Dostupné na: <http://registry.mfsa.com.mt>

Spoločnosť s ručením obmedzeným (verejná či súkromná) vzniká uzavretím **zakladateľskej zmluvy**, ktorú musia podpísať minimálne dvaja spoločníci. Zmluva spolu so stanovami firmy sa zasiela na **register spoločností**, ktorý do 24 hodín od podania kompletnej žiadosti overí správnosť údajov a vydá **osvedčenie o registrácii**. Pre založenie **podnikateľského účtu** v banke sa bude vyžadovať práve osvedčenie o registrácii vydané registrom spoločností. Každá firma musí mať **registrovanú kanceláriu** na Malte, ako také môžu slúžiť i priestory právnických, účtovníckych a iných firiem. **Minimálny kapitál** na založenie firmy je 46 587,47 EUR v prípade verejnej spoločnosti, a 1 164, 69 EUR v prípade súkromnej spoločnosti.

Všetky procedúry/administratívne kroky je možné absolvovať **na jednotných kontaktných miestach**. Viac informácií na <http://registry.mfsa.com.mt/otherPDFs/ROCGuide.pdf>.

### 3.3 Daňové aspekty zakladania firiem a zamestnávania na Malte

Spoločnosti sa zdaňujú 35 % sadzbou. DPH je na celom území Malty jednotná na 18 %, ale sa pre vybrané skupiny tovarov a služieb uplatňuje znížená daň na úrovni 5 % alebo dokonca 0 %. Podnikateľské subjekty, ktoré vyvíjajú podnikateľské aktivity na území Malty, sa musia povinne zaregistrovať na Inland Revenue Department (IRD) a získať daňové identifikačné číslo. Niektoré menšie firmy sú oslobodené od platenia DPH. Registrácia je možná aj on-line.

Viac informácií na [http://ec.europa.eu/youreurope/business/managing-business/paying-taxes/malta/index\\_en.htm](http://ec.europa.eu/youreurope/business/managing-business/paying-taxes/malta/index_en.htm).

#### *Kontakt:*

Inland Revenue Department (IRD) - Malta  
e-mail: [taxpayerservice.ird@gov.mt](mailto:taxpayerservice.ird@gov.mt)  
Dostupné na: <http://www.ird.gov.mt/>

### 3.4 Sociálne aspekty zakladania firiem a zamestnávania na Malte

Na rok 2009 bola stanovená minimálna mzda vo výške 1 642 Eur, čo je v rámci EÚ najvyššia hodnota.

Spoločnosti a samostatne zárobkovo činné osoby na Malte podliehajú maltskému systému sociálneho zabezpečenia, pokiaľ služby, ktoré poskytujú osobne alebo prostredníctvom vyslaných pracovníkov, nemajú dočasný a príležitostný charakter. Tieto povinné osoby sa musia zaregistrovať na Department of Social Security.

Viac informácií o sociálnom zabezpečení nájdete na webových stránkach <http://www.ird.gov.mt/v1/services/ssc/sscrates.aspx>.

**Kontakt:**

Ministry of Education, Employment and Family  
Department of Social Security  
Valetta, Malta  
Tel.: (+ 356) 25 903 100  
Fax: (+ 356) 25 903 121  
e-mail: [info.mfss@gov.mt](mailto:info.mfss@gov.mt)  
Dostupné na: [www.msp.gov.mt](http://www.msp.gov.mt)

### 3.5 Vysielanie pracovníkov zo Slovenska na Maltu

Ak slovenská firma alebo agentúra plánuje svoje služby poskytovať len dočasne a príležitostne, môže to urobiť prostredníctvom vysielania zamestnancov. Na to, aby mohla slovenská firma alebo agentúra vyslať svojich vlastných zamestnancov na Maltu, musí splniť náležitosti, ktoré sú uvedené na webovej stránke Sociálnej poisťovne na <http://www.socpoist.sk/poistenie-a-zarobkova-cinnost-v-eu/1561s#vyslanie-zamestnancov>.

Pri vysielaní zamestnanca na Maltu na viac ako 8 po sebe nasledujúcich dní je vysielajúci podnik povinný rešpektovať legislatívu štátu určenia v súvislosti s minimálnou mzdou, nároku zamestnanca na dovolenku a trávenie voľného času apod.

Ak chce slovenský zamestnávateľ vyslať svojich pracovníkov na Maltu na dočasné a príležitostné poskytovanie služieb, musí túto skutočnosť vopred nahlásiť (notifikovať) na **Ministerstve školstva, práce a rodiny** a to buď poštou, elektronicky alebo faxom. Formulár je dostupný na [www.etc.gov.mt/docs/PostingNotification\\_ElectronicForm.doc](http://www.etc.gov.mt/docs/PostingNotification_ElectronicForm.doc).

**Kontakt:**

Ministry of Education, Employment and Family  
Department of Industrial and Employment Relations  
Valetta, Malta  
Tel.: (+ 356) 21 220 497  
Fax: (+ 356) 21 243 177  
e-mail: [indemp@gov.mt](mailto:indemp@gov.mt)  
Dostupné na: [www.industrialrelations.gov.mt](http://www.industrialrelations.gov.mt)

Viac informácií o podmienkach vysielania pracovníkov na Maltu nájdete na webovej stránke: <http://docs.justice.gov.mt/lom/legislation/english/subleg/452/82.pdf>.

### 3.6 Poskytovanie služieb na Malte slovenskými SZČO

Ak samostatne zárobkovo činná osoba (SZČO) so sídlom v SR dostane objednávku alebo zákazku na Malte, môže ju vybaviť bez toho, aby si tam musela zakladať živnosť alebo nadobudnúť iné oprávnenie na cezhraničné poskytovanie služieb. Cezhraničné poskytovanie služieb sa vzťahuje výlučne na služby poskytované dočasne a príležitostne na území iného členského štátu, než členského štátu, v ktorom je poskytovateľ služby usadený, pričom ťažisko záujmov SZČO musí naďalej zostať v štáte, kde je SZČO usadená. Skutočnosť, že je služba poskytovaná dočasne alebo príležitostne, sa posudzuje individuálne s ohľadom na povahu a dobu trvania, početnosť, pravidelnosť a nepretržitosť poskytovania tejto služby.

Členské krajiny zaviedli určité kontrolné kritériá, ktoré musí SZČO spĺňať na to, aby mohla poskytovať svoje služby v prijímajúcej krajine bez toho, aby sa tam usadila. Tie sú uvedené na webovej stránke Sociálnej poisťovne na webovej stránke:

<http://www.socpoist.sk/poistenie-a-zarobkova-cinnost-v-eu/1561s#vyslanie-samostatne-zarobkovo-cinnych-osob>.

### 3.7 Problematika kvalifikácií

#### 3.7.1 Zakladanie kvalifikácií pre potreby zakladania firiem a zamestnávania sa na Malte pre občanov SR

Podľa základného pravidla pre **všeobecný systém uznávania kvalifikácií občan SR**, ktorý získal pre výkon danej činnosti odbornú kvalifikáciu na Slovensku, môže v zásade túto činnosť vykonávať i v ostatných členských krajinách. Toto platí i vtedy, pokiaľ sa požadované vzdelanie a príprava v ostatných členských krajinách do určitej miery líši v lehote trvania či rozsahu. Obmedzenie tohto pravidla je možné len z dôvodu naliehavého verejného záujmu a len v miere nevyhnutnej k zaisteniu ochrany tohto verejného záujmu.

Pri niektorých povolaniach môžu maltské úrady vyžadovať od slovenských záujemcov o podnikanie na Malte uznávanie odbornej kvalifikácie pre **regulované profesie**, kde sa posudzujú znalosti a schopnosti konkrétnej osoby. Po predložení všetkých potrebných dokladov o formálnych kvalifikáciách a dokladoch o faktickom výkone činností sa **príslušný úrad rozhodne (uzná, neuzná alebo uloží kompenzačné opatrenia)**, či má dotyčná osoba potrebné znalosti a vedomosti, aby mohla danú regulovanú činnosť či povolanie na Malte vykonávať.

Viac informácií o povoleniach na začatie podnikania nájdete na webovej stránke [http://ec.europa.eu/internal\\_market/consultations/docs/2010/services\\_directive/malta\\_en.pdf](http://ec.europa.eu/internal_market/consultations/docs/2010/services_directive/malta_en.pdf).

#### 3.7.2 Ohlásenie a overenie kvalifikácií: poskytovanie služieb slovenskými SZČO na Malte

V prípade regulovaných profesií sa u slovenských SZČO, ktoré dočasne a príležitostne poskytujú svoje služby na Malte, neaplikuje systém uznávania kvalifikácií, ale dva v podstate odlišné postupy: **ohlásenie a overovanie**.

- Pri *inštitúte ohlásenia* podnikateľ vyplní ohlasovací formulár, doplní ho povinnými prílohami a zašle ho príslušnému maltskému uznávaciemu orgánu. Ohlásenie platí jeden rok, potom je potrebné oň opätovne požiadať.
- *Inštitút overenia* odbornej kvalifikácie sa uplatňuje len pri profesiách, ktorých výkon môže predstavovať značné riziko pre bezpečnosť, zdravie a život ľudí. Kladné rozhodnutie je vydané, pokiaľ žiadateľ doloží, že spĺňa súbor požiadaviek na odbornú kvalifikáciu alebo vlastný doklad



o dosiahnutej kvalifikácii. Ak úrad nedoručí svoje stanovisko do 3 mesiacov, postupuje sa tak, akoby uznávací orgán vydal kladné vyjadrenie. V prípade podmieneného rozhodnutia o overení odborných kvalifikácií (žiadateľ nespĺňa v dostatočnej miere všetky podmienky) vyžaduje uznávací orgán zloženie rozdielových skúšok alebo použije iné vhodné opatrenia.

Viac informácií o povoleniach na začatie podnikania nájdete na webovej stránke [http://ec.europa.eu/internal\\_market/consultations/docs/2010/services\\_directive/malta\\_en.pdf](http://ec.europa.eu/internal_market/consultations/docs/2010/services_directive/malta_en.pdf).

Zoznam regulovaných povolání na Malte je dostupný na webovej stránke: [http://ec.europa.eu/internal\\_market/qualifications/](http://ec.europa.eu/internal_market/qualifications/).

## 4 Zahraničný obchod Malty

Zahraničný obchod Malty odráža exportný potenciál krajiny – je vysoko deficitný, pričom pasívne saldo sa pohybuje na úrovni 60 % z celkového exportu.

Tabuľka 1: Vývoj zahraničného obchodu Malty v rokoch 2006 – 2009 (v mil. EUR)

Ukazovateľ	2006	2007	2008	2009
Import	3 487,7	3 580,5	3 431,6	2 767,9
Export	2 256,7	2 287,5	2 061,3	1 628,5
Obrat	5 744,3	5 868,0	5 492,9	4 396,4
Saldo	-1 231,0	-1 293,0	-1 370,3	-1 139,4

Zdroj: ŠÚ Malty

### 4.1 Teritoriálna štruktúra zahraničného obchodu

#### 4.1.1 Podiel najväčších exportných a importných partnerov Malty v roku 2009

V roku 2009 boli hlavným obchodným partnerom Malty krajiny EÚ, ktorých podiel na vývoze v roku 2009 dosiahol 44 %. Z jednotlivých krajín je hlavným partnerom NSR (13,3 %), Singapur (12,5 %), Francúzsko (11,4 %) a USA (9,4 %).

Podiel EÚ na dovoze je výraznejší – v roku 2009 dosiahol viac ako 68 %, hlavnými partnermi boli Taliansko (24,4 %), Veľká Británia (11,7 %) a Francúzsko (7,6 %).

#### 4.1.2 Tovarová štruktúra zahraničného obchodu Malty v roku 2009

Hlavnými komoditami maltského vývozu sú elektrické stroje a zariadenia (50,7 %), farmaceutické výrobky (9,0 %), knihy a noviny (6 percent), reaktory, kotle a stroje (4,7 %), a hračky a hry (4,1 %).

Hlavnými komoditami maltského dovozu sú elektrické stroje a zariadenia (16,4 %), nerastné palivá a oleje (11,1 %), lietadlá a ich časti (9,6 %), reaktory, kotle a stroje (7,9 %), vozidlá, iné ako koľajové (3,8 %) a plasty a výrobky z nich (3,7 %).

### 4.2 Zahraničný obchod Malty so Slovenskou republikou

Malta so svojím 400-tisícovým trhom nepatrí medzi dôležitejších obchodných partnerov SR, napriek tomu obchodná výmena SR už niekoľko rokov po sebe zaznamenáva pomerne priaznivé tendencie. Slovenský vývoz v rokoch 2007 a 2008 sa zvýšil 2,5- a 2,8-násobne, čo naznačuje stále otvorené možnosti tejto malej ostrovnej krajiny, ktorú viacerí optimisti označujú za vstupnú bránu na náročné trhy Severnej Afriky.

Tabuľka č. 2: Prehľad vzájomnej obchodnej výmeny medzi Maltou a Slovenskom v mil. EUR

Ukazovateľ v mil. EUR	2006	2007	2008	2009
Export	1,0	2,5	6,8	8,7
Import	2,6	5,7	2,0	3,1
Obrat	3,6	8,2	8,9	11,8
Saldo	-1,6	-3,2	4,8	5,6

Zdroj: Ministerstvo hospodárstva SR

#### 4.2.1 Tovarová štruktúra bilaterálneho obchodu medzi Slovenskom a Maltou

Tovarová štruktúra slovenského vývozu s výnimkou niekoľkých komodít (osobné automobily, tlačiarenské stroje, svietidlá) je pomerne nevyvážená, čo je odôvodnené tým, že maltský trh je svojimi rozmermi veľmi malý a vo väčšine prípadov tu nemožno uvažovať s exportom jednej komodity, ktorý sa budú každý rok opakovať a neustále narastať.

V roku 2009 boli hlavnou tovarovou skupinou slovenského vývozu na Maltu surové materiály (52,7 %). Nasledovali stroje, prepravné zariadenia (30,7 %), chemikálie (6,4 %) a priemyselné výrobky (5,0 %). Dominantnou tovarovou skupinou slovenského vývozu v roku 2009 boli semená repky, ktoré pokryli polovicu slovenského exportu. Druhou najvýznamnejšou exportnou položkou v roku 2009 bola už trochu vyváženejšia komodita, osobné automobily s podielom 21 % na celkovom vývoze. V poradí treťou tovarovou skupinou v r. 2009 boli rovnako tradičné tlačiarenské stroje (5,8 %), nasledované oxidom zinočnatým (5,4 %), ktorého export výrazne kolíše.

Rozhodujúcu časť slovenského dovozu v roku 2009 pokryli chemikálie (63,5 %) a stroje a prepravné zariadenia (30,4 %). Podiel ostatných tovarových skupín bol menej výrazný – 3,6 % v prípade trhových výrobkov a 2,5 % u priemyselných výrobkov. 86 % slovenského dovozu v roku 2009 pokryli dve tovarové skupiny: lieky (s podielom až 63,5 % na celkovom dovoze) a elektronické integrované obvody a lieky (23,0 %). Úroveň dvoch percent prekročili už iba časti motorových vozidiel (2,1 %) a chladničky, mraziace boxy (2,0 %).

#### 4.2.2 Podpora zahraničného obchodu

Podporu zahraničného obchodu a investícií koordinuje vládna agentúra Malta Enterprise, ktorá má rozpracované rôzne projekty na podporu exportu a prílevu zahraničných investícií. Patria sem projekty prezentácie maltských firiem na výstavných akciách v zahraničí, organizácia obchodných a podnikateľských misií, asistancia pri marketingových aktivitách.

##### *Kontakt:*

Malta Enterprise  
[www.maltaenterprise.com](http://www.maltaenterprise.com)

## 5 Kontakt a užitočné zdroje

Základná informácia o teritóriu - Malta dostupný na <http://www.mhsr.sk/obchodno-ekonomicke-informacie-o-teritoriach-na-rok-2010--aktualizacia-k-31-marcu-2010--zit-/128461s>

### *Kontakt:*

Ministerstvo hospodárstva	tel.: (+421 2) 4854 1111	<a href="http://www.economy.gov.sk">www.economy.gov.sk</a>
Obchodno-ekonomické oddelenie ZÚ SR v Ríme, Taliansku (Malta)	tel.: (+39 0) 63 671 5210 fax: (+39 0)63 671 5264	<a href="mailto:OBEO.Rim@economy.gov.sk">OBEO.Rim@economy.gov.sk</a> <a href="http://www.laslovacchia.it">www.laslovacchia.it</a>
Slovenská priemyselná a obchodná komora	tel.: (+421 2) 544 332 72 fax: (+421 2) 541 311 59	<a href="mailto:sopkurad@sopk.sk">sopkurad@sopk.sk</a> <a href="http://www.sopk.sk">www.sopk.sk</a>
Slovenská agentúra pre rozvoj investícií a obchodu	tel.: (+421 2) 582 601 00 fax: (+421 2) 582 601 09	<a href="mailto:sario@sario.sk">sario@sario.sk</a> <a href="http://www.sario.sk">www.sario.sk</a>

## Kontaktné údaje:

Národná agentúra pre rozvoj malého a stredného podnikania  
Oddelenie služieb pre malé a stredné podniky

Miletičova 23  
821 09 Bratislava 2  
Slovenská republika

Telefón: + 421 2 502 44 515  
Fax: + 421 2 502 44 502  
e-mail: [agency@nadsme.sk](mailto:agency@nadsme.sk)  
web: [www.nadsme.sk](http://www.nadsme.sk)

Obsah tejto publikácie nepredstavuje názor ani stanovisko Európskej komisie alebo NARMSP. NARMSP, Európska komisia, ani žiadna iná osoba pôsobiaca v ich mene, nie je zodpovedná za využívanie informácií, ktoré sú obsiahnuté v tejto príručke.

[www.enterprise-europe-network.sk](http://www.enterprise-europe-network.sk)